

PROTOCOL DE COOPERARE

Încheiat între

Municipiul Alba Iulia, CUI 4562923, cu sediul în Alba Iulia, calea Moșilor, nr. 5A, jud. Alba, 510134 reprezentată legal prin Domnul Mircea HAVA, pe de o parte,

și

Compania Microsoft România SRL, CUI RO 8915831, cu sediul în Piața Presei Libere nr. 3-5 Clădirea City Gate, Turnul de Sud, Etaj 2, București, Sector 1, 013702, reprezentat legal prin Cristina Metea, pe de altă parte.

Cadrul legal:

- Legea 215 din 2001, Legea Administrației publice locale, republicată cu modificările și completările ulterioare.
- Legea 31 din 1990, Legea Societăților Comerciale, republicată cu modificările și completările ulterioare.
- Protocolul de Colaborare Nr.73643/02.08.2016 dintre Ministerul Comunicațiilor și pentru Societatea Comunicațională și Municipiul Alba Iulia.
- HCL nr.195/2016 privind încheierea unui protocol de colaborare între Municipiul Alba Iulia și Ministerul Comunicațiilor și pentru Societatea Informațională, în vederea cooperării în cadrul proiectului pilot "Alba Iulia Smart City 2018" în România.
- Ordonanța de Urgență a Guvernului României nr. 93/2000, aprobată prin Legea nr. 344/2001, definește întreg orașul Alba Iulia și zona înconjurătoare ca obiectiv de interes național.
- Alba Iulia - CETATE-SIMBOL A MARII UNIRI A ROMÂNILOR, conform Hotărârii Parlamentului României nr. 26/1994.
- Ordin nr. 2314/2004 privind aprobarea Listei monumentelor istorice, actualizată, și a Listei monumentelor istorice dispărute, Poziția 203, cod: AB-II-a-A-00088 (monument istoric de importanță națională și universală) cu titlul "Ansamblul fortificației "Cetatea Alba Carolina", cu toate componentele: ziduri, bastioane, porți, curține, raveline, contragărzi, terase bastionare, șanțuri interioare și exterioare, contraescarpe.
- HG 465/2016 privind înființarea, organizarea, funcționarea și atribuțiile *Departamentului CENTENAR*.
- Directiva 2014/61/UE A PARLAMENTULUI EUROPEAN ȘI A CONSILIULUI din 15 mai 2014 privind măsuri de reducere a costului instalării rețelelor de comunicații electronice de mare viteză.
- Strategiei Naționale privind Agenda Digitală pentru România 2020.
- Strategia Integrată de Dezvoltare Urbană 2014-2020.
- Documentul Strategic al Băncii Mondiale privind prioritizarea proiectelor Municipiului Alba Iulia pentru perioada 2014-2020.

Obiectiv general:

Cele două părți convin prin prezentul Protocol să colaboreze pe bază de parteneriat activ pe multiple planuri de interes, pentru implementarea proiectului pilot „Alba Iulia Smart City 2018”.

Obiectivele specifice ale protocolului, în acord cu Protocolul de Colaborare al MCSI:

1. În cadrul Protocolului, părțile vor colabora în vederea definirii activitatilor și crearea de proiecte pilot (proof of concepts) având ca scop final dezvoltarea și implementarea unuia dintre cele mai progresiste proiecte pilot din cadrul inițiativei Smart City în România, inițiativă ce aparține Ministerului Comunicațiilor și pentru Societatea Informațională.
2. Implementarea proiectului/elor pilot convenite de Parti in baza acestui Protocol va/vor avea ca beneficiar Municipiul Alba Iulia și regiunile din proximitate.

Obiectivele Protocolului includ în mod prioritar acțiuni de testare și punere în practică la nivel de pilot a unor concepte privind implementarea de tehnologii smart în Municipiului Alba Iulia, respectiv soluții inteligente aferente nevoilor și provocărilor municipale precum cele enumerate în protocolul de cooperare și detaliate în anexa 1:

1. Monitorizare trafic și identificare plăcuțe înmatriculare auto
 2. Management flotă ambulanțe, utilitare de salubritate și mijloace de transport în comun
 3. Management Energetic Municipal
 4. Acces la educație de oriunde și oricând, pentru toți
 5. Analiză conformitate cu ISO 18091
 6. Analiză infrastructură IT și evaluare cyber security
 7. Program de support pentru Startup- uri
3. Soluțiile inteligente dezvoltate și implementate în Municipiul Alba Iulia nu se vor limita la cele emise la punctul 3 ele fiind supuse modificării și completării ulterioare - conform nevoilor locale identificate precum și în funcție de soluțiile IT&C inovative propuse de participanții din mediul privat la acest proiect - având în vedere evoluția IT&C.

Cele două părți convin prin prezentul Protocol să colaboreze pe bază de parteneriat activ pe multiple planuri de interes.

Art.1 Principii de bază

- a) Relațiile de conlucrare dintre părți se întemeiază pe conceptele de parteneriat, respect reciproc și buna credință, transparență în procesul de armonizare a intereselor lor specifice.
- b) În procesul conlucrării, părțile vor folosi toate modalitățile specifice de susținere a dialogului.
- c) Realizarea unei colaborări pentru menținerea unor legături permanente în domeniul implementării proiectului.
- d) Corecta și prompta informare a opiniei publice privind activitățile partenerilor.
- e) Punerea la dispoziție tuturor celor interesați a informațiilor referitoare la activitățile culturale pe care Primăria Municipiului Alba Iulia și Compania SC Microsoft România SRL le desfășoară în cadrul acestui parteneriat.
- f) Toate cheltuielile aferente soluțiilor tehnologice care fi pilotate in baza Protocolului ca parte din proiectul pilot Alba Iulia Smart City 2018 vor fi furnizate de Microsoft numai in masura in care Microsoft isi va asuma obligatii de furnizare/realizare cu titlu gratuit prin acorduri specifice separate si in conditiile agreeate pentru fiecare proiect pilot in parte,.

- g) Activitățile propuse în prezentul Protocol de colaborare nu vor avea interese comerciale, nu vor genera concurență neloială și nu vor îngreuna liberul acces al altor companii interesate de proiect.
- h) Soluțiile implementate prin prezentul protocol vor aplica principiul interoperabilității cu alte soluții tehnologice propuse de către alte companii.

Art.2 Obiectul colaborării

- a) Elaborarea și implementarea în parteneriat a unor proiecte pilot pentru soluții de tip smart care răspund nevoilor de dezvoltare comunitară identificate la nivelul Municipiului Alba Iulia.
- b) Creșterea gradului de utilizare a soluțiilor smart la nivelul Municipiului Alba Iulia, atât de către publicul larg cât și de alte părți interesate.
- c) Promovarea soluțiilor identificate a fi de interes și implementate la nivelul comunității locale, publicitatea prin intermediul acțiunilor desfășurate de ambele părți pentru o mai bună vizibilitate a rezultatelor proiectului și promovarea acestora către toate grupurile țintă.
- d) Conlucrarea dintre părțile semnatare, în vederea valorificării impactului soluțiilor propuse, prin organizarea de evenimente comune cu rol, educativ, informativ, științific sau de interes public, efectuarea de cercetări, după caz, etc.
- e) Acțiunile și manifestările la care prezentul protocol face referire sunt:
 - Implementarea de soluții de tip smart din domeniul de activitate al companiei
 - Dezvoltarea și testarea de soluții de tip smart
 - Implicarea altor părți interesate care ar putea avea un impact pozitiv asupra proiectului Smart City

Art.3 Durata colaborării

- a) Durata prezentului protocol de cooperare este de 3 ani începând de la data semnării lui de către ambele părți.

Art.4 Îndatoriri comune

- b) Ambele părți semnatare ale acestui Protocol de Cooperare se angajează să colaboreze îndeaproape pentru stabilirea unor bune relații de cooperare.
- c) Să depună toate eforturile pentru asigurarea durabilității parteneriatului.
- d) Să mențină cele mai înalte standarde de etică, în exercitarea autorității lor, în cadrul parteneriatului.
- e) Părțile semnatare convin să monitorizeze și să evalueze gradul de îndeplinire a obiectului colaborării stabilit.
- f) Părțile convin să facă schimburi de informații periodic și contacte în vederea desfășurării unor activități comune, consiliere pe probleme de specialitate.
- g) Părțile vor acționa împreună pentru realizarea de proiecte, desfășurarea de acțiuni sau evenimente, manifestări științifice în parteneriat, realizarea de expoziții etc.
- h) Părțile convin să aloce resursele de timp necesare pentru a da curs invitațiilor de participare la diferite manifestări organizate de către partener.
- i) Pentru o informare rapidă și cât mai corectă, se vor solicita informații în realizarea activităților doar de la persoanele abilitate de către conducerea părților.
- j) Părțile convin să participe la întâlniri periodice de lucru în vederea identificării de potențiale proiecte comune care ar putea fi dezvoltate la nivel local, național sau internațional, în interesul ambelor părți.

Art.5 Stabilirea rolurilor și responsabilităților fiecărui partener:

– **MUNICIPIUL ALBA IULIA:**

- a) Se angajează să numească responsabili - persoane de contact din cadrul Primăriei Municipiului Alba Iulia, pe toată durata desfășurării colaborării, pentru a asigura comunicarea eficientă între cele două părți partenere.
- b) Se angajează să promoveze rezultatele acestui parteneriat.
- c) Se angajează să sprijine logistic, administrativ și cu resurse umane, respectiv de a facilita obținerea autorizațiilor necesare implementării soluțiilor de tip smart, realizarea unor documentații specifice domeniului de intervenție și activităților comune propuse a fi desfășurate în cadrul acestui parteneriat.
- d) Informarea Companiei cu privire la funcționarea administrației publice locale, din punct de vedere al respectării prevederilor legale care ar putea influența dezvoltarea și implementarea soluțiilor proiectului.
- e) Se angajează să devină partener în cadrul proiectelor cu finanțări nerambursabile în situația în care proiectul este de interes pentru părți și condițiile de eligibilitate o permit, conform prevederilor legale.
- f) La cererea Companiei, se angajează să asigure protecție și pază prin Poliția Locală a Municipiului Alba Iulia, dacă situația o impune, pentru implementarea soluțiilor de tip smart, la nivel local.
- g) Se angajează să mandateze Primarul Municipiului Alba Iulia să reprezinte Municipiul Alba Iulia în relația cu Compania și să semneze toate actele ce derivă în urma activităților derulate în baza prezentului protocol, în condițiile prevăzute de lege.
- h) Se angajează să mandateze Primarul Municipiului Alba Iulia să numească responsabili pentru derularea și implementarea soluțiilor specifice din cadrul aparatului propriu al primarului și serviciilor subordonate CL, să delege responsabilități și să monitorizeze desfășurarea activităților prin Dispoziții/ Note Interne/ Rapoarte/ Planuri de implementare/ Referate/ alte documente specifice, în conformitate cu modul de organizare și funcționare specific legislației în vigoare, cu dispozițiile legale aplicabile, etc.

– **COMPANIA Microsoft Romania SRL:**

- a) Va desemna persoane responsabile de comunicarea dintre Companie și Primărie pe toată durata protocolului de colaborare.
- b) Se angajează să informeze și să comunice Primăriei Municipiului Alba toate informațiile utile din domeniul proiectului Smart City care ar putea profita dezvoltării durabile a Municipiului Alba Iulia Iulia, în condițiile permise de lege.
- c) Se angajează să sprijine logistic și cu resurse umane Primăria Municipiului Alba Iulia în implementarea proiectului Smart City, în limita propunerilor indicate în Anexa la acest Protocol și cu respectarea celorlalte condiții și proceduri indicate în acest Protocol, în special art 6 lit a)_c).
- d) Se angajează să implementeze soluțiile propuse în cadrul proiectului Smart City, asigurând resursele necesare pentru materializarea acestora, fără a condiționa implementarea soluțiilor smart de contribuția financiară a Municipiului Alba Iulia sau de investiții suplimentare din bugetul local conexe, fără de care soluțiile propuse nu ar putea fi implementate.
- e) Se angajează să transfere toate drepturile de proprietate, exploatare și dezvoltare a echipamentelor și tehnologiilor care fac obiectul proiectului Smart City către Municipiului Alba Iulia, pe baza unui proces verbal de predare-primire asumat între părți. Pentru evitarea oricărui dubiu, Partile inteleg și accepta ca orice echipamente și tehnologii care depășesc etapa de proiecte pilot indicate în Anexa vor fi achiziționate de

catre Municipiului Alba Iulia pe baza procedurilor legale de achiziție publică, dacă va fi cazul.

- i) Se angajează să devină partener în cadrul proiectelor cu finanțări nerambursabile în situația în care proiectul este de interes pentru părți și condițiile de eligibilitate o permit, conform prevederilor legale.
- f) Se angajează să asigure vizibilitatea implicării Municipiului Alba Iulia în implementarea proiectului Smart City sau a altor proiecte comune.
- g) Se angajează să sprijine financiar, logistic sau prin resurse umane organizarea de evenimente conexe proiectului Smart City prin participarea activă în cadrul acestora, în calitate de speakeri sau co-organizatori, după caz și în limita resurselor disponibile.
- h) Se angajează ca la finalul anului 2018, să asigure funcționarea soluțiilor, tehnologiilor sau echipamentelor smart descrise în Anexa parte integrantă la prezentul protocol, la nivelul Municipiului Alba Iulia.

Art.6 Dispoziții finale

Protocol neangajant. Prezentul Protocol constituie un document cadru de cooperare între părți în vederea obiectivului propus, putând fi completat sau modificat prin înțelegerea părților, prin reprezentantul legal al fiecărei părți. Partile inteleg si convin in mod expres asupra faptului ca acest Protocol reprezinta doar un document de intentie de parteneriat a Partilor, fara a crea obligatii legale intre Parti cu privire la furnizarea sau achizitia de produse sau servicii. Anumite elemente ale parteneriatului ar putea sa necesita incheierea de contracte separate ce vor fi negociate si incheiate de parti la o data ulterioara. In mod particular, Microsoft doreste sa clarifice ca, in masura in care implementarea activitatilor indicate in Anexa, presupune furnizare de produse si servicii cu titlu gratuit din partea Microsoft catre Municipiul Alba Iulia, aceasta necesita proceduri interne de aprobare a fondurilor in cauza in anumite de limite si conditionari, precum si semnarea de acorduri separate. Astfel, Municipiul Alba Iulia intelege ca acest Protocol nu poate constitui o promisiune ferma din partea Microsoft de a oferi produse si servicii cu titlu gratuit, ci doar o intentie de colaborare in sensul realizarii activitatilor indicate in Anexa. De asemenea, in privinta produselor software Microsoft, Microsoft precizeaza a numai un contract de licentiere incheiat cu Microsoft Ireland Operations Limited poate crea obligatii legale de furnizare de software catre clientii săi.

Neexclusivitate. Nimic din prezentul Protocol nu creaza o relatie exclusiva intre Municipiul Alba Iulia si Microsoft in legatura cu obiectul acestui Protocol. Oricare dintre Parti este libera sa intre in relatii similare cu orice alta companie in legatura cu obiectul acestui Protocol. Partile isi declara intentia ferma ca implementarea acestui Protocol si a proiectelor avute in vedere sa fie conforma cu toate legile, reglementarile si standardele de etica aplicabile. Microsoft nu urmareste obtinerea de favoritism sau promisiuni in legatura cu incheierea unor viitoare achizitii de produse si servicii IT de catre Municipiul Alba Iulia. Partile inteleg si convin ca parteneriatul avut in vedere de acest Protocol se va implementa daca, in urma acestei implementari, nu se vor crea premisele ca Microsoft sa fie exclusa din proceduri de achizitie din partea Municipiului Alba Iulia.

Reguli de conformitate. Municipiul Alba Iulia intelege si accepta ca Microsoft si orice partener sau colaborator cu care Microsoft intretine relatii comerciale sau de colaborare trebuie sa se supuna principiilor anti-coruptie sumarizate aici: <https://www.microsoft.com/en-us/legal/compliance/anticorruption/default.aspx> .

Politicile interne ale Microsoft interzic coruperea functionarilor publici si plata de mita sau foloase de orice fel catre functionari publici sau reprezentanti si angajati din sectorul privat. Microsoft isi asuma sa respecte standardele de etica prevazute de U.S. Foreign Corrupt Practices Act (FCPA) si de legile anti-coruptie si pentru combaterea spalarii banilor aplicabile in toate tarile unde isi desfasoara activitatea.

Orice comunicare între părți referitoare la îndeplinirea prezentului Protocol trebuie să fie transmisă în scris.

Divergențele care pot apărea între cele două părți pe parcursul derulării Protocolului vor face obiectul unei concilierii pe cale amiabilă. În cazul imposibilității soluționării amiabile, prezentul Protocol devine nul.

Coordonarea prezentului Protocol de Cooperare va fi asigurată: din partea Primăriei Municipiului Alba de către Nicolaie MOLDOVAN, Administrator Public iar din partea Companiei de către Marius Danescu, Public Sector Business Development Manager.

Cele două părți vor duce la îndeplinire în mod corespunzător prevederile prezentului Protocol de Cooperare.

Acest Protocol constituie întreaga convenție dintre Parti si prevaleaza fata de orice comunicari anterioare. Prezentul protocol poate fi prelungit, printr-un act adițional, cu acordul ambelor părți.

Partile sunt si vor ramane entitati independente si separate legal si nu pot actiona in numele celeilalte parti sau sa isi assume obligatii legale pentru cealalta parte. Acest Protocol nu determina crearea unui joint venture sau asociere între Parti si nici nu obliga vreuna dintre Parti sa puna la dispozitie vreo contributie financiara catre cealalta parte.

Fiecare parte va fi responsabila a suporta propriile costuri legate de negocierea, intrarea invigoare sau implementarea acestui Protocol.

Partile convin ca, in cazul in care oricare dintre Parti este nemultumita de progresul discutiilor legate de activitiale avute in vedere de acest Protocol, Partea in cauza poate denunta la acest Protocol fara nicio obligatie de jsustificare sau despagubire sau orice alta raspundere legala.

Prezentul Protocol este supus legislatiei aplicabile in Romania.

MUNICIPIUL ALBA IULIA
Primar
Mircea HAVA

Companie
Director/CEO

Avizat Juridic

Avizat Juridic

Alba Iulia, 31 ianuarie 2017

Președintele ședinței,
Consilier
Sandu Cornel Stelian

Contrasemnează,
Secretar
Jeler Marcel